

# Guida di sicurezza prodotto

RJ-3050/3150/4030/4040









Prima di usare la stampante leggere il presente documento.

Consigliamo di tenere il presente documento a portata di mano come riferimento futuro.

#### Introduzione

Grazie di aver acquistato la RJ-3050/3150/4030/4040 (da qui in poi definita "la stampante").

#### RJ-3050/3150

La documentazione inclusa con la stampante, compresa la Guida di sicurezza prodotto (questo documento) e la Guida dell'utente (stampata) contiene le precauzioni per l'uso e le istruzioni di base.

Per ulteriori dettagli e informazioni sul software e l'uso della stampante in rete, consultare la "Online User's Guide" (Guida in linea dell'utente), disponibile nel Brother Solutions Center.

La versione più recente della documentazione della stampante è disponibile nel Brother Solutions Center, su http://support.brother.com/

Conservare tutta la documentazione come riferimento futuro.

#### RJ-4030/4040

La documentazione inclusa con la stampante, compresa la Guida di sicurezza prodotto (questo documento), la Guida di consultazione rapida (stampata) e la Guida dell'utente (disponibile nel CD-ROM di installazione) contengono delle precauzioni e delle istruzioni operative. La Guida software dell'utente, disponibile anche nel CD-ROM di installazione, contiene le istruzioni per l'uso del software P-touch Editor. Prima di utilizzare la stampante leggere questi documenti, che contengono informazioni sulla sicurezza e sull'utilizzo corretto.

La versione più recente della documentazione della stampante è disponibile nel Brother Solutions Center, su http://support.brother.com/

Per informazioni sull'uso della stampante in rete (solo RJ-4040), consultare la Guida dell'utente in rete, disponibile sul CD-ROM di installazione.

Conservare tutta la documentazione come riferimento futuro.

#### **Avviso importante**

- Il contenuto di questo documento è soggetto a modifiche senza preavviso.
- Il contenuto di questo documento non può essere né duplicato né riprodotto, in forma parziale o totale, senza autorizzazione.
- Non ci assumiamo nessuna responsabilità per i danni derivanti da terremoti, incendi o altri disastri, azioni di terzi, utilizzo intenzionale o negligente da parte dell'utente, uso o funzionamento scorretto in altre condizioni particolari.
- Non ci assumiamo nessuna responsabilità per danni (come ad esempio perdite, perdita di profitti aziendali, profitti mancati, disturbo dell'attività aziendale o perdita di mezzi di comunicazione) che potrebbero derivare dall'utilizzo o dall'incapacità di utilizzo della stampante.
- Qualora la stampante dovesse risultare difettosa a causa di un difetto di produzione, la sostituiremo o la ripareremo durante il periodo di garanzia.
- Non ci assumiamo nessuna responsabilità per i danni che potrebbero derivare dall'errato utilizzo della stampante a causa del collegamento di apparecchiature incompatibili o dell'uso di software incompatibile.

#### Per usare la macchina in condizioni di sicurezza

Se la stampante non funziona correttamente, smettere immediatamente di usarla, quindi contattare il rivenditore presso il quale era stata acquistata.

#### Simboli utilizzati in questo documento

Nel presente documento sono utilizzati i seguenti simboli.

▲ PERICOLO	Indica una situazione di imminente pericolo che causa la morte o gravi infortuni se il prodotto viene usato senza attenersi alle avvertenze e alle istruzioni.
<b>A</b> AVVERTENZA	Indica una situazione potenzialmente pericolosa che, se il prodotto viene utilizzato senza attenersi alle avvertenze e alle istruzioni, potrebbe provocare la morte o gravi infortuni.
<b>A</b> ATTENZIONE	Indica una situazione potenzialmente pericolosa che, se non viene evitata, potrebbe provocare infortuni di piccola o moderata entità.
IMPORTANTE	Indica una situazione potenzialmente pericolosa che, se non viene evitata, potrebbe provocare danni alle cose o la perdita di funzionalità del prodotto.

	Indica il rischio di incendio in determinate circostanze.
A	Indica il rischio di scosse elettriche in determinate circostanze.
	Indica il rischio di ustioni in determinate circostanze.
$\bigcirc$	Indica un'azione che non va eseguita.
<b>®</b>	Indica il rischio di combustione in prossimità di un fuoco.
8	Indica il rischio di lesioni se viene toccata la parte indicata della stampante.
<b>®</b>	Indica il rischio di lesioni, come ad esempio scosse elettriche, nel caso in cui la parte indicata della stampante venga smontata.
	Indica il rischio di scosse elettriche se l'operazione viene eseguita con le mani bagnate.
8	Indica il rischio di scosse elettriche se la stampante viene esposta all'acqua.
0	Indica un'azione che va eseguita.
<b>6</b>	Indica che il cavo di alimentazione CA va scollegato dalla presa elettrica.

#### Istruzioni importanti per la sicurezza

#### A PERICOLO

Batteria Li-lon ricaricabile (la batteria Li-lon ricaricabile è in dotazione con la stampante RJ-3050/3150 e opzionale con la stampante RJ-4030/4040.)



Adottare scrupolosamente le seguenti precauzioni per la batteria Li-lon ricaricabile (da qui in avanti definita "batteria ricaricabile"). In caso di mancato rispetto di tali precauzioni, il surriscaldamento ed eventuali perdite o incrinature nella batteria potrebbero causare cortocircuiti, esplosioni, fumo, incendi, scosse elettriche, infortuni a se stessi o altri oppure danni al prodotto o altre proprietà.

- Usare la batteria ricaricabile solo per gli scopi previsti. La stampante e la batteria ricaricabile sono progettate per funzionare esclusivamente in contemporanea. NON inserire la batteria ricaricabile in una diversa stampante o viceversa, perché ciò potrebbe causare incendi o danni.
- Per ricaricare la batteria ricaricabile, inserirla nella stampante e quindi usare l'adattatore CA appositamente progettato per la stampante.
- NON ricaricare la batteria ricaricabile in prossimità di fiamme o in un luogo esposto alla luce diretta del sole. Ciò potrebbe causare l'attivazione del circuito di protezione progettato per evitare i pericoli derivanti dall'esposizione a temperature elevate. L'attivazione del circuito di protezione potrebbe interrompere la ricarica, consentire la ricarica con corrente o tensione eccessiva in caso di non funzionamento della protezione o causare una reazione chimica anomala all'interno della batteria.
- Per ricaricare la batteria ricaricabile usare esclusivamente un caricabatterie appositamente progettato.
- EVITARE che fili o altri oggetti metallici entrino in contatto con i terminali della batteria ricaricabile. NON trasportare o riporre la batteria ricaricabile con oggetti metallici come collane o forcine. Ciò potrebbe causare un cortocircuito e il surriscaldamento di oggetti metallici, come fili, collane o forcine.
- NON usare o posizionare la batteria ricaricabile in prossimità di fiamme, radiatori o altri luoghi soggetti a temperature elevate (superiori a 80 °C).
- EVITARE di immergere la batteria ricaricabile in acqua o che entri in contatto con l'acqua.
- NON utilizzare la batteria ricaricabile in ambienti corrosivi, ad esempio aree in cui sono presenti aria o acqua salina, acidi, alcali o gas corrosivi, prodotti chimici o qualsiasi altro liquido corrosivo.
- NON utilizzare la batteria ricaricabile in presenza di danni o perdite.
- NON saldare direttamente alcuna connessione alla batteria ricaricabile. Ciò potrebbe fondere l'isolamento interno, causare l'emissione di gas o compromettere i meccanismi di sicurezza.
- NON usare la batteria ricaricabile con i poli positivo e negativo (+ e -) invertiti. Controllare l'orientamento della batteria ricaricabile prima di inserirla e non tentare di forzarne l'introduzione nella stampante. La ricarica della batteria ricaricabile con i poli invertiti potrebbe causare una reazione chimica anomala all'interno della batteria ricaricabile o un flusso di corrente anomalo durante la scarica.
- NON collegare direttamente la batteria ricaricabile a una presa di corrente domestica.

#### **A** PERICOLO





 La perdita di liquido (elettrolito) dalla stampante o dalla batteria ricaricabile potrebbe indicare che la batteria ricaricabile è danneggiata. In presenza di perdite dalla batteria ricaricabile, smettere immediatamente di usare la stampante, scollegare l'adattatore CA e isolare la stampante inserendola in una custodia.

NON toccare l'elettrolito. Se l'elettrolito entra negli occhi, non sfregarli. Sciacquare abbondantemente con acqua corrente o acqua pulita di altro tipo e rivolgersi a un medico. In caso contrario, l'elettrolito potrebbe causare danni agli occhi. Se l'elettrolito viene a contatto con pelle o indumenti, sciacquare immediatamente con acqua.

- NON collocare la batteria ricaricabile, o una stampante con batteria ricaricabile installata. in un forno a microonde o in un contenitore ad alta pressione.
- NON smontare, modificare o tentare di riparare la batteria ricaricabile.
- NON smaltire la batteria ricaricabile nel fuoco o non surriscaldarla intenzionalmente. Ciò potrebbe fondere l'isolamento interno, causare l'emissione di gas o compromettere i meccanismi di sicurezza. La soluzione elettrolitica potrebbe inoltre prendere fuoco.
- NON forare la batteria ricaricabile con alcun oggetto, evitare urti violenti e non lanciarla. Eventuali danni al circuito di protezione della batteria ricaricabile potrebbero causare una ricarica con corrente/tensione anomala o una reazione chimica anomala all'interno della batteria ricaricabile.



- NON lasciare una batteria ricaricabile scarica nella stampante per un lungo periodo di tempo. Ciò potrebbe ridurre la vita utile della batteria ricaricabile o causare cortocircuiti.
- NON bruciare la batteria ricaricabile o smaltirla insieme ai rifiuti domestici



Se è possibile usare la stampante solo per brevi periodi di tempo, anche se la batteria ricaricabile è totalmente carica, è possibile che sia stata raggiunta la fine della vita utile della batteria. Sostituire la batteria ricaricabile con una nuova. Durante la rimozione e sostituzione della batteria ricaricabile. coprire i terminali della batteria vecchia con nastro adesivo in modo da evitare cortocircuiti.

#### AVVERTENZA

#### Stampante



NON utilizzare la stampante in luoghi in cui ne è proibito l'utilizzo, come ad esempio in aereo. Questo potrebbe influenzare le apparecchiature dell'aereo, provocando un incidente.



NON utilizzare la stampante in ambienti speciali, come ad esempio in prossimità di apparecchiature medicali. Le onde elettromagnetiche potrebbero provocare il malfunzionamento dell'apparecchiatura medicale.



NON inserire corpi estranei nella stampante, sui suoi connettori o sulle sue porte, altrimenti potrebbero generarsi incendi, scosse elettriche o danni.

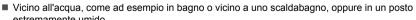


Qualora dei corpi estrani dovessero cadere all'interno della stampante, spegnerla immediatamente, scollegare dalla presa elettrica l'adattatore CA o l'adattatore per auto e contattare quindi il distributore Brother. Se si continua a utilizzare la stampante, potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o danni



NON utilizzare, ricaricare o riporre la stampante nelle sequenti posizioni, per evitare perdite, incendi, scosse elettriche o danni.











■ In un luogo in cui esso è esposto a pioggia o umidità. In un luogo molto polveroso.



- In un luogo estremamente caldo, come ad esempio vicino a fiamme libere, termosifoni o luce solare diretta.
- In un'auto chiusa sotto il sole caldo.
- In un luogo in cui potrebbe formarsi della condensa.

	AVVERTENZA				
<b>®</b>	NON tentare di smontare o alterare la stampante, altrimenti potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o danni. Per la manutenzione, le regolazioni e le riparazioni, contattare il rivenditore presso il quale era stata acquistata la stampante. (La garanzia non copre le riparazioni per i danni derivanti da smontaggio o alterazioni effettuate dall'utente.)				
4					
	Se la stampante funziona in modo anomalo (ad esempio, se genera fumo, un odore o un rumore insolito), smettere di usarla, altrimenti potrebbero generarsi incendi, scosse elettriche o danni. Spegnere immediatamente la stampante, scollegare dalla presa elettrica l'adattatore CA o l'adattatore per auto e contattare quindi il rivenditore presso il quale era stata acquistata la stampante, per farla riparare.				
4	прагаге.				
	NON ricaricare la batteria ricaricabile con una stampante, un adattatore CA o un adattatore per auto				
$\bigcirc$	diverso da quello specificato. Potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o danneggiamenti.				
$\Diamond$	Se la stampante non è completamente carica dopo che è trascorso il periodo di tempo specificato, smettere di ricaricarla, altrimenti potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o danni.				
A					
$\bigcirc$	NON collocare il prodotto vicino a prodotti chimici o in un luogo in cui potrebbero verificarsi fuoriuscite di prodotti chimici. In particolare, i solventi o i liquidi organici potrebbero provocare la fusione o la dissoluzione di rivestimenti e/o cavi, provocando la fusione o la dissoluzione,				
	con conseguente pericolo di incendio o scosse elettriche. È inoltre possibile che il prodotto funzioni in modo errato o scolorisca.				
$\bigcirc$	NON utilizzare la stampante vicino a fiamme libere. Potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o danneggiamenti.				
0	NON versare liquidi di alcun tipo sulla stampante.				
$\bigcirc$	NON consentire ai bambini di giocare con il sacchetto di plastica contenuto nella stampante. Smaltire correttamente il sacchetto e tenerlo fuori dalla portata di bambini e ragazzi. Vi è il rischio di soffocamento.				
0	EVITARE che solventi organici, come benzene, diluenti, prodotti per la rimozione di smalto o deodoranti vengano a contatto con il rivestimento di plastica. Questi prodotti potrebbero				
	provocare la deformazione o lo scioglimento del rivestimento di plastica, con possibili scosse elettriche o incendi.				
$\bigcirc$	NON smaltire la stampante insieme ai rifiuti domestici, per evitare i rischi di danni all'ambiente, esplosione e incendio.				
$\bigcirc$					
$\Diamond$	In caso di spedizione della stampante, assicurarsi di rimuovere la batteria ricaricabile prima di imballarla. Se la stampante viene spedita con la batteria ricaricabile installata, vi è un rischio				
$\triangle$	di incendio, esplosione e danneggiamento.				

#### **A** AVVERTENZA NON utilizzare spray combustibili per pulire la stampante ed EVITARNE l'uso in prossimità dell'apparecchio. Vi è il rischio di incendio e scosse elettriche.



Esempi di sprav combustibili:

- Prodotti per la rimozione della polvere
- Pesticidi
- Disinfettanti e deodoranti contenenti alcol
- Solventi organici o liquidi come l'alcol



EVITARE che i contatti di ricarica o le aree circostanti si sporchino o vengano a contatto con corpi estranei. Vi è il rischio di provocare ustioni e danni.



NON toccare nessuna parte metallica vicino alla testina di stampa. Durante l'uso, la testina di stampa si scalda notevolmente e resta calda anche immediatamente dopo l'uso. NON toccarla direttamente con le mani.

#### Adattatore CA/Adattatore per auto (opzionale)



Utilizzare solo l'adattatore CA o l'adattatore per auto appositamente studiato per questa stampante, altrimenti si potrebbero verificare incendi, scosse elettriche o danni. L'adattatore CA e l'adattatore per auto sono appositamente studiati per l'uso con questa stampante. NON utilizzarli con nessun altro prodotto.



⇗

Quando si collega l'adattatore CA o l'adattatore per auto, spingere sempre la spina fino in fondo nella presa elettrica, per assicurare un collegamento solido, altrimenti potrebbero generarsi incendi, scosse elettriche o danni.



NON toccare l'adattatore CA e la stampante durante i temporali.

Esiste un rischio remoto di scosse elettriche causate dai fulmini se si usa la stampante durante un temporale.



EVITARE che liquidi o oggetti metallici vengano a contatto con la spina dell'alimentatore, l'adattatore CA o l'adattatore per auto. Vi è il rischio di provocare incendi, scosse elettriche e danni.



Quando si utilizza l'adattatore CA, NON collegare la stampante a una presa elettrica diversa da quelle domestiche (CA 100-240 V. 50/60 Hz), altrimenti potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o danni.



L'adattatore per auto è progettato per l'uso esclusivo con una presa elettrica CC da 12 V. NON utilizzarlo con qualsiasi altro tipo di presa elettrica.



NON toccare l'adattatore CA, l'adattatore per auto o la spina dell'alimentatore con le mani bagnate, altrimenti potrebbero generarsi delle scosse elettriche.



NON tentare di smontare, alterare o riparare l'adattatore CA o l'adattatore per auto, altrimenti potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o lesioni.



Per la manutenzione, le regolazioni e le riparazioni, contattare il rivenditore presso il guale era stata acquistata la stampante.



NON versare acqua o bevande sull'adattatore CA o sull'adattatore per auto. Inoltre, NON utilizzare l'adattatore CA o l'adattatore per auto in un luogo in cui potrebbe bagnarsi, altrimenti potrebbero verificarsi esplosioni o scosse elettriche.



#### **▲** AVVERTENZA



Se la spina dell'alimentatore si sporca (ad esempio, se si ricopre di polvere), scollegarla dalla presa elettrica e pulirla con un panno bagnato. Se si continua a utilizzare una spina sporca, potrebbe verificarsi un incendio



Quando si scollega il cavo dell'adattatore CA o l'adattatore per auto dalla presa elettrica, NON tirare il cavo. Afferrare la spina ed estrarla dalla presa elettrica.







NON inserire corpi estranei nei terminali dell'adattatore CA o dell'adattatore per auto, altrimenti l'utente potrebbe ustionarsi o ricevere una scossa elettrica.







Utilizzare correttamente l'adattatore CA o l'adattatore per auto e adottare le seguenti precauzioni. altrimenti potrebbero verificarsi incendi o scosse elettriche.



- NON danneggiare l'adattatore CA o l'adattatore per auto.
- NON modificare l'adattatore CA o l'adattatore per auto.
- NON torcere l'adattatore CA o l'adattatore per auto.
- NON piegare eccessivamente l'adattatore CA o l'adattatore per auto.
- NON tirare eccessivamente l'adattatore CA o l'adattatore per auto.
- NON collocare oggetti sull'adattatore CA o sull'adattatore per auto.
- NON esporre a calore eccessivo l'adattatore CA o l'adattatore per auto.
- NON piegare l'adattatore CA o l'adattatore per auto.
- NON stringere l'adattatore CA o l'adattatore per auto.



Se l'adattatore CA o l'adattatore per auto viene danneggiato, contattare il rivenditore presso il quale era stata acquistata la stampante.



Tenere l'adattatore CA o l'adattatore per auto lontano dalla portata dei bambini, soprattutto dei neonati, altrimenti potrebbero verificarsi delle lesioni.



NON utilizzare l'adattatore CA o l'adattatore per auto vicino ai forni a microonde, altrimenti potrebbe danneggiarsi o danneggiare la stampante.



NON utilizzare l'adattatore CA o l'adattatore per auto vicino a fiamme o radiatori. Se il rivestimento dell'adattatore CA o il cavo dell'adattatore CA si fonde, potrebbero verificarsi incendi o scosse elettriche.









Prima di effettuare la manutenzione della stampante, come ad esempio le operazioni di pulizia, scollegare l'adattatore CA o l'adattatore per auto dalla presa elettrica, altrimenti potrebbero verificarsi delle scosse elettriche.



EVITARE che solventi organici, come benzene, diluenti, prodotti per la rimozione di smalto o deodoranti vengano a contatto con il rivestimento di plastica. Questi prodotti potrebbero provocare la deformazione o lo scioglimento del rivestimento di plastica, con possibili scosse elettriche o incendi.



Se la stampante non viene utilizzata per un lungo periodo di tempo, scollegare da essa dalla presa elettrica l'adattatore CA o l'adattatore per auto.

#### **A** AVVERTENZA



NON avvolgere l'adattatore CA o l'adattatore per auto attorno all'adattatore e non piegare il cavo, altrimenti esso potrebbe danneggiarsi.



NON sovraccaricare le prese elettriche e non collegare più dispositivi alla stessa presa elettrica. Vi è il rischio di provocare incendi, scosse elettriche e danni.



NON utilizzare spine danneggiate o prese elettriche piegate. Vi è il rischio di provocare incendi, scosse elettriche e danni.



#### **A** ATTENZIONE

#### Stampante



Tenere lontano dalla portata dei bambini, soprattutto dei neonati, altrimenti potrebbero verificarsi delle lesioni.



Smettere di utilizzare la stampante qualora dovessero venire riscontrate delle fuoriuscite di liquido, scolorimenti, deformazioni o difetti di altro tipo.



NON afferrare la stampante per il coperchio dello scomparto del rotolo RD. Se il coperchio si stacca e la stampante cade a terra, vi è il rischio di lesioni personali.



Quando si collegano cavi e accessori, assicurarsi che essi siano collegati correttamente e nell'ordine giusto. Collegare solo articoli appositamente studiati per questa stampante. Vi è il rischio di incendio o lesioni personali. Quando si effettua il collegamento, attenersi alle istruzioni.



NON toccare direttamente la stampante per un periodo di tempo prolungato mentre essa è accesa. Toccare componenti caldi per periodi di tempo prolungati potrebbe provocare ustioni a bassa temperatura.

#### **Taglierina**



NON toccare direttamente la taglierina, altrimenti ci si potrebbe ferire.

#### Adattatore CA/Adattatore per auto (opzionale)



Assicurarsi che il cavo di alimentazione dell'adattatore CA o dell'adattatore per auto sia accessibile, in modo da poterlo rimuovere in caso di emergenza. NON collocare oggetti sopra o vicino al cavo di alimentazione dell'adattatore CA o dell'adattatore per auto.

#### Fermaglio per cintura



Assicurarsi che la vite sia serrata saldamente. Se la vite si allenta e la stampante cade a terra, vi è il rischio di lesioni personali.



Assicurarsi che il fermaglio per cintura sia fissato saldamente alla stampante. Se il fermaglio per cintura non è fissato saldamente e la stampante cade a terra, vi è il rischio di lesioni personali.



Assicurarsi che il fermaglio per cintura sia fissato saldamente alla cintura di chi lo indossa. Se il fermaglio per cintura non è fissato saldamente e la stampante cade a terra, vi è il rischio di lesioni personali.

#### Rotolo RD



Fare attenzione a non lasciar cadere il rotolo RD.



Il rotolo RD utilizza carta termica e pertanto il colore dell'etichetta e dei documenti stampati può cambiare o sbiadire nel caso in cui venga esposto a luce solare o calore. Quando viene utilizzato all'esterno, oppure quando la durata è importante, l'uso del rotolo RD è SCONSIGLIATO.



A seconda dell'area, del materiale e delle condizioni ambientali, l'etichetta potrebbe non staccarsi o diventare irremovibile, il colore dell'etichetta potrebbe inoltre cambiare o essere trasferito su altri oggetti. Prima di applicare l'etichetta, controllare le condizioni ambientali e il materiale. Provare l'etichetta applicandone una piccola parte a un'area non appariscente della superficie desiderata.

#### **IMPORTANTE**

#### Stampante

- NON rimuovere le etichette applicate sulla stampante. Tali etichette forniscono informazioni sull'uso e indicano il numero del modello della stampante.
- NON premere l'interruttore di alimentazione con un oggetto appuntito, tipo una penna. Così facendo, l'interruttore o il LED potrebbe danneggiarsi.
- NON trasportare la stampante con i cavi collegati al connettore CA/CC, alla porta USB o alla porta seriale. Il connettore e le porte potrebbero danneggiarsi.
- NON riporre la stampante in un'area esposta a temperatura e umidità elevate, luce solare diretta o polvere. Ciò potrebbe provocare lo scolorimento o il malfunzionamento dell'apparecchio.

#### CD-ROM (RJ-4030/4040)

NON graffiare il CD-ROM, evitare di esporlo a temperature estremamente elevate o basse, di mettere oggetti pesanti sopra di esso e di piegarlo.

#### Precauzioni generali

Batteria Li-lon ricaricabile (la batteria Li-lon ricaricabile è in dotazione con la stampante RJ-3050/3150 e opzionale con la stampante RJ-4030/4040.)

- Al momento dell'acquisto, la batteria Li-lon ricaricabile è caricata solo in modo sufficiente da consentire la verifica del funzionamento della stampante. Prima di usare la stampante è tuttavia necessario caricare completamente la batteria Li-lon ricaricabile con l'adattatore CA.
- Se si prevede di non usare la stampante per un periodo di tempo prolungato, rimuovere la batteria Li-lon ricaricabile dalla stampante e quindi riporla in un luogo non esposto a elettricità statica, umidità elevata o temperature elevate (si consigliano temperature comprese tra 15 e 25 °C e umidità tra il 40 e il 60%). Per mantenere l'efficienza e prolungare la durata della batteria Li-lon ricaricabile, caricarla almeno ogni sei mesi.
- Se al primo utilizzo si notano anomalie nella batteria Li-lon ricaricabile, ad esempio surriscaldamento o ruggine, NON continuare a usarla. Contattare l'Assistenza clienti Brother.

#### Precauzioni generali

#### Stampante

- Se sia la funzione Bluetooth che la funzione LAN wireless sono attivate, la velocità di comunicazione può diminuire a causa delle interferenze delle onde radio. In tal caso, disattivare la funzione che non si sta utilizzando (la funzione Bluetooth o la funzione LAN wireless).
- NON coprire e non inserire corpi estranei nell'uscita della carta, nel connettore CA/CC, nella porta USB e nella porta seriale.
- Per pulire la stampante, NON utilizzare diluenti, benzene, alcol o qualsiasi altro solvente organico, in quanto si correrebbe il rischio di danneggiare le finiture della superficie. Per pulire la macchina, usare un panno morbido e asciutto.
- Quando non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo, rimuovere il rotolo RD dalla macchina.
- Durante la stampa, tenere sempre chiuso il coperchio dello scomparto del rotolo RD.
- Quando si utilizzano accessori opzionali, utilizzarli con le modalità descritte nei relativi manuali di istruzioni.
- Questa stampante utilizza carta termica. Se sulla carta stampata sono presenti tracce di inchiostro, come ad esempio caratteri stampati o timbri, l'inchiostro potrebbe provocare lo sbiadimento o lo scolorimento del testo stampato. Inoltre, l'inchiostro potrebbe impiegare un po' di tempo per asciugarsi. Se l'etichetta viene a contatto con i seguenti elementi, il testo stampato potrebbe sbiadirsi o scolorirsi: prodotti di cloruro di vinile, prodotti di cuoio, come ad esempio portafogli e portamonete, composti organici come alcol, chetone o esteri, nastro adesivo, gomme per cancellare, tappeti di gomma, inchiostro di pennarelli, inchiostro indelebile, liquido correttore, carboncino, colla, carta, carta fotografica sensibile a base diazoica, lozione per le mani, prodotti per i capelli, cosmetici, acqua o sudore.
- NON toccare la stampante con le mani bagnate.
- NON utilizzare carta piegata, bagnata o umida, altrimenti essa si potrebbe inceppare o verificare un malfunzionamento.
- NON toccare carta o etichette con le mani bagnate, altrimenti si potrebbe verificare un malfunzionamento.

#### CD-ROM/Software (RJ-4030/4040)

Il software contenuto sul CD-ROM è destinato all'uso esclusivo con la stampante. Per ulteriori informazioni, consultare la licenza presente sul CD. Questo software può essere installato su più computer per l'uso in un ufficio, ecc.

#### Rotolo RD

■ Usare solo accessori e materiali di consumo originali Brother (contrassegnati dal simbolo



- Se l'etichetta viene applicata a una superficie bagnata, sporca o oleosa, potrebbe staccarsi facilmente.
  Prima di applicare l'etichetta, pulire la superficie sulla quale essa verrà attaccata.
- Il rotolo RD utilizza carta termica e pertanto i raggi ultravioletti, il vento e la pioggia potrebbero far sbiadire il colore dell'etichetta e i suoi bordi potrebbero staccarsi.
- NON esporre il rotolo RD alla luce solare diretta, a temperature o umidità elevate o a polvere. Riporlo in un luogo fresco e buio. Utilizzare il rotolo DK subito dopo aver aperto la confezione che lo contiene.
- Se si graffia con le dita o oggetti metallici la superficie stampata dell'etichetta, oppure se la si tocca con le mani bagnate d'acqua, sudore, creme, ecc. il colore potrebbe cambiare o sbiadirsi.
- NON applicare etichette su persone, animali o piante. Non applicare mai etichette in luoghi pubblici o privati, senza l'apposita autorizzazione.
- Le ultime etichette presenti sul rotolo RD potrebbero non essere stampate correttamente. Pertanto, ciascun rotolo contiene più etichette rispetto a quanto indicato sulla confezione.
- Quando un'etichetta viene rimossa dopo essere stata applicata a una superficie, è possibile che una parte di essa resti attaccata.
- Dopo che un'etichetta è stata applicata, la sua rimozione potrebbe risultare difficoltosa.

#### Precauzioni generali

#### Etichetta di avvertimento



Sulla stampante sono presenti le seguenti etichette di avvertimento. Comprendere bene il contenuto di ciascuna etichetta di avvertimento ed eseguire le operazioni attenendosi alle precauzioni descritte. Inoltre, fare molta attenzione affinché le etichette di avvertimento non si stacchino e non si graffino.





#### Marchi di fabbrica

BROTHER è un marchio o un marchio registrato di Brother Industries, Ltd.

© 2014 Brother Industries. Ltd. Tutti i diritti riservati.

Microsoft, Windows e Windows Vista sono marchi registrati di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e in altri Paesi.

Il simbolo e i loghi Bluetooth sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e l'utilizzo di tali marchi da parte di Brother Industries, Ltd. avviene sotto licenza.

Blue SDK

Copyright © Extended Systems, Inc., 2000-2005.

Parti di copyright © iAnywhere Solutions, Inc., 2005-2013. Tutti i diritti riservati.

Adobe e Reader sono marchi registrati di Adobe Systems Incorporated negli Stati Uniti e/o in altri Paesi

Wi-Fi e Wi-Fi Alliance sono marchi registrati di Wi-Fi Alliance.

Ciascun proprietario il cui software viene citato nel presente documento dispone di un accordo di licenza per il software specifico dei programmi posseduti.

Tutti i nomi commerciali e dei prodotti delle aziende citati nei prodotti Brother, i relativi documenti e qualsiasi altro materiale sono marchi o marchi registrati delle rispettive aziende.

## Osservazioni sulle licenze open source (RJ-3050/3150/4040)

Questo prodotto include software open-source.

Per visualizzare le osservazioni sulle licenze open source, passare alla sezione di download dei manuali disponibile nella home page del modello a propria disposizione nel Brother Solutions Center, nel sito http://support.brother.com/

#### Normativa per la stampante RJ-3050/3150

#### **ATTENZIONE**

RISCHIO DI ESPLOSIONE QUALORA LA BATTERIA VENGA SOSTITUITA DA UNA BATTERIA DI TIPO ERRATO.

SMALTIRE LE BATTERIE USATE ATTENENDOSI ALLE ISTRUZIONI.

#### Dichiarazione di conformità (solo Europa)

Noi, Brother Industries, Ltd.

15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan

dichiariamo che questo prodotto e l'adattatore CA sono conformi ai requisiti essenziali di tutte le direttive e normative rilevanti applicate nell'ambito della Comunità Europea.

La Dichiarazione di conformità (DoC) può essere scaricata dal Brother Solutions Center.

Visitare la pagina http://support.brother.com/ e:

- selezionare "Europe"
- selezionare il proprio Paese
- selezionare "Manuali"
- selezionare il modello
- selezionare "Dichiarazione di conformità"
- fare clic su "Download"

La Dichiarazione verrà scaricata in formato PDF.

## Dichiarazione di conformità per la Direttiva R&TTE (radiotelecomunicazioni) 1999/5/EC (solo Europa) (Applicabile ai modelli con interfacce di telecomunicazioni e/o radio)

Noi, Brother Industries, Ltd.

15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan

dichiariamo che questi prodotti sono conformi alle norme della Direttiva R&TTE 1999/5/EC. Una copia della Dichiarazione di conformità può essere scaricata seguendo le istruzioni fornite nella sezione **Dichiarazione di conformità (solo Europa)**.

#### Normativa per la stampante RJ-4030/4040

#### **ATTENZIONE**

RISCHIO DI ESPLOSIONE QUALORA LA BATTERIA VENGA SOSTITUITA DA UNA BATTERIA DI TIPO ERRATO.

SMALTIRE LE BATTERIE USATE ATTENENDOSI ALLE ISTRUZIONI.

#### Dichiarazione di conformità (solo Europa)

Noi, Brother Industries, Ltd.

15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan

dichiariamo che questo prodotto e l'adattatore CA sono conformi ai requisiti essenziali di tutte le direttive e normative rilevanti applicate nell'ambito della Comunità Europea.

La Dichiarazione di conformità (DoC) può essere scaricata dal Brother Solutions Center.

Visitare la pagina http://support.brother.com/ e:

- selezionare "Europe"
- selezionare il proprio Paese
- selezionare "Manuali"
- selezionare il modello
- selezionare "Dichiarazione di conformità"
- fare clic su "Download"

La Dichiarazione verrà scaricata in formato PDF.

## Dichiarazione di conformità per la Direttiva R&TTE (radiotelecomunicazioni) 1999/5/EC (solo Europa) (Applicabile ai modelli con interfacce di telecomunicazioni e/o radio)

Noi, Brother Industries, Ltd.

15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan

dichiariamo che questi prodotti sono conformi alle norme della Direttiva R&TTE 1999/5/EC. Una copia della Dichiarazione di conformità può essere scaricata seguendo le istruzioni fornite nella sezione **Dichiarazione di conformità (solo Europa)**.

### Suggerimenti sull'uso della batteria Li-lon ricaricabile (solo per RJ-3050/3150)

- Ricaricare completamente la batteria Li-lon ricaricabile prima dell'uso. Non usarla prima di averla ricaricata.
- Le stampe più scure scaricano la batteria Li-lon ricaricabile più rapidamente di quelle più chiare.

  Regolare l'impostazione della densità di stampa nella finestra di dialogo delle impostazioni del dispositivo (vedere la "Online User's Guide" (Guida in linea dell'utente)).
- La ricarica della batteria Li-lon ricaricabile può avvenire in ambienti a una temperatura compresa tra 0 e 40 °C. Caricare la batteria Li-lon ricaricabile in un ambiente con questo intervallo di temperatura. Se la temperatura circostante non rientra in questo intervallo, la batteria Li-lon ricaricabile non verrà ricaricata e il relativo indicatore resterà acceso.
- Se la stampante viene utilizzata quando la batteria Li-lon ricaricabile è installata e l'adattatore CA o l'adattatore per auto è collegato, l'indicatore della batteria potrebbe spegnersi e la ricarica potrebbe arrestarsi anche se la batteria Li-lon ricaricabile non si è ancora completamente ricaricata.

#### Caratteristiche della batteria Li-lon ricaricabile

Le indicazioni seguenti consentono di ottenere le prestazioni più elevate e la massima durata della batteria Li-lon ricaricabile.

- L'uso o la conservazione della batteria Li-lon ricaricabile in un luogo esposto a temperature estremamente elevate o basse può accelerarne il deterioramento. In particolare, l'uso della batteria Li-lon ricaricabile con una carica del 90% o superiore in luoghi soggetti a temperature elevate ne accelera considerevolmente il deterioramento.
- Durante la ricarica evitare di stampare normalmente. Durante la stampa, disattivare l'alimentazione della stampante.
- Non conservare la batteria nella stampante.
- Le batterie vanno conservate con meno del 50% di carica in un luogo asciutto e fresco, lontano dalla luce diretta del sole.
- Quando viene conservata per lunghi periodi di tempo, la batteria va ricaricata ogni 6 mesi.
- Per informazioni su altre precauzioni, consultare il manuale di istruzioni della batteria Li-Ion ricaricabile.
- Specifiche della batteria Li-lon ricaricabile.
  - Tempo di ricarica: circa 3 ore se ricaricata con un adattatore CA (PA-AD-600)
  - Tensione nominale: CC 7,2 V
    Capacità nominale: 1770 mAh

#### Batteria Li-Ion ricaricabile

Intervallo temperature ambientali				
Rica	40 °C			
Corrente di scario	60 °C			
Corrente di scarica massima 7,5 A		40 °C		
Batteria fornita in dotazione	Meno di 1 mese	-20-50 °C		
	Meno di 3 mesi	-20-40 °C		
	Meno di 1 anno	-20-20 °C		

Parametri di ricarica		
Tensione di ricarica massima	8,2 Vcc	
Corrente di ricarica massima	1260 mA	

#### Stampante

• Corrente di ricarica: 900 mA (massimo)

• Tensione di ricarica: fino a 8,2 V (massimo)

### brother



LBD535001

Stampato in Cina